



# Saint John Catholic Church

## Iglesia Católica San Juan

August 20, 2023 – Twentieth Sunday in Ordinary Time

20 de agosto de 2023 – Vigésimo Domingo en tiempo ordinario

### CONTACT US

#### PARA INFORMACION

#### Address—Dirección

813 W Nine Mile Road,  
Highland Springs VA 23075

804-737-8028

Fax: 804-328-4683

#### Spiritual Emergency contact number

Número en caso de  
emergencia espiritual

804-402-1221

#### Website

Página electrónica:  
www.stjohnscatholicchurch.org

#### Email

Correo electrónico:  
office@stjohnscatholicchurch.org

#### OFFICE STAFF

#### Pastor— Párroco

Very Rev. Brian Capuano, J.C.L.  
bcapuano@richmonddiocese.org

#### Parochial Vicar Vicario Parroquial

Rev. Nick Redmond  
frnickredmond@  
stpeterchurch1834.org

**Deacon—Diacono**  
Ramón Rivera Robles  
ramonrivera880@gmail.com

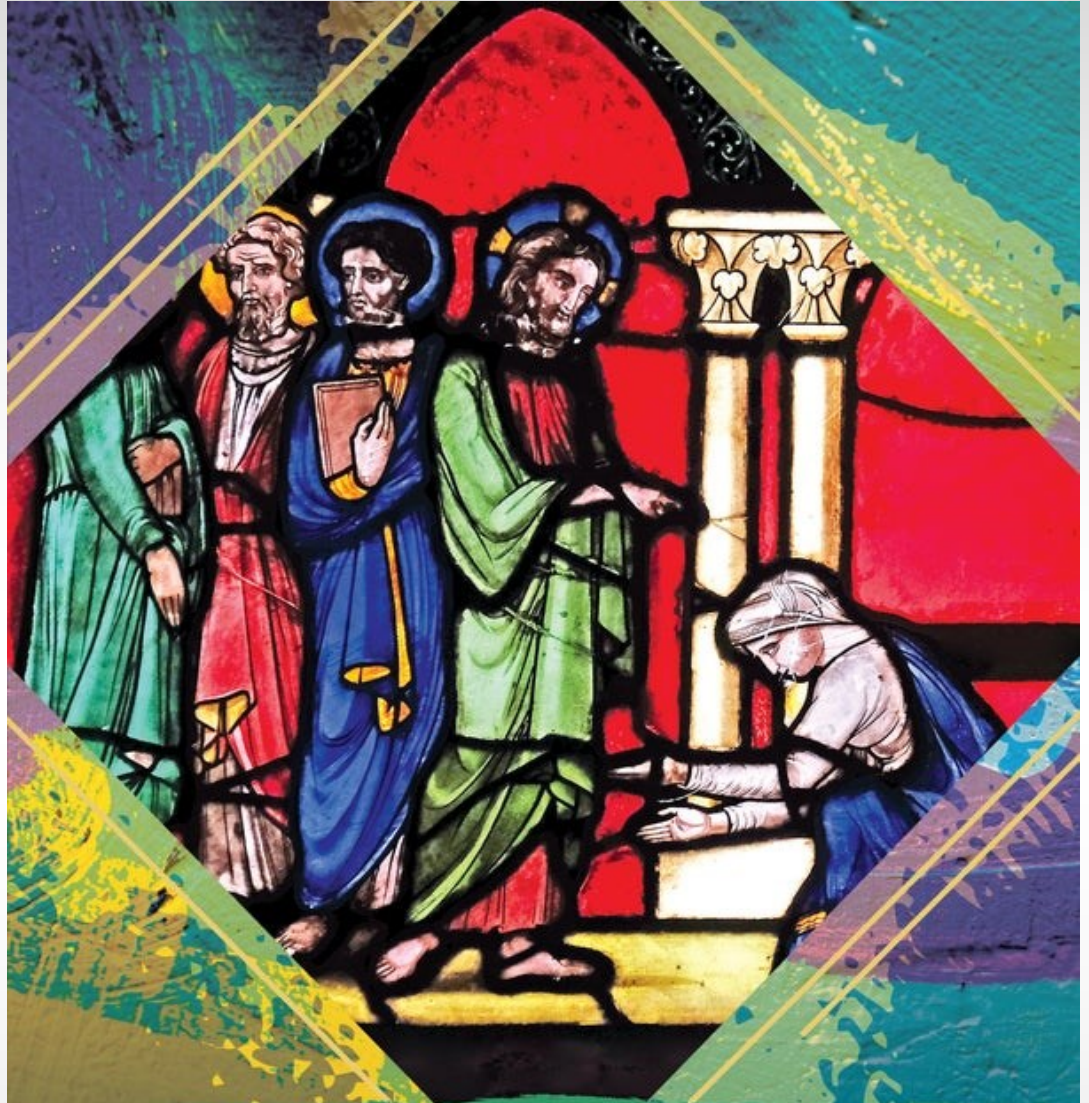
**Dir. Religious Education**  
**Dir. de Educación Religiosa**  
Paulita Matheny  
pmatheny  
@stjohnscatholicchurch.org

**Bookkeeper —Contadora**  
Cheryl Rosser  
Bookkeeper  
@stjohnscatholicchurch.org

**Music Coordinator**  
**Coordinadora del Coro**  
Katie Goodloe  
musicministerkate@gmail.com

**Spanish Music Coordinator**  
**Coordinador Coro Hispano**  
Nicolas Tepaz—  
wellnessctepaz77@gmail.com

**Charismatic Coordinator**  
**Coordinador Renovación**  
**Carismático**  
Joaquin Tepaz—  
amigosnc7231@gmail.com  
804-350-3823



## 20TH SUNDAY IN ORDINARY TIME

The woman came and did Jesus homage, saying,  
“Lord, help me.” - Mt 15:25

Excerpts from the Lectionary for Mass ©2001, 1998, 1970 CCD. ©LPI

### OFFICE HOURS - HORARIO DE OFICINAS

Monday—Thursday - Lunes—Jueves

9a.m.—2p.m.

Friday / Viernes

9:00 a.m.—12:00 noon /medio día

## LITURGY SCHEDULE HORARIO LITURGICO

**Saturday—Sábado** — 5:30 p.m (English)

**Sunday— Domingo** 9:00 a.m. (English) 12:30 p.m. (Spanish)

**Daily Masses: Wednesday— Miércoles** 12:00 Noon (English)  
..... **Thursday - Jueves** - 8:30 a.m. (English)

### CONFESSIONS—CONFESIONES

**Saturday—Sábado** 4:30 p.m. or by appointment /o por cita

### ADORATION—ADORACION

**ST. JOHN** 1ST WEDNESDAY - 1er Miércoles—6PM (English)

1ST SATURDAY - 1er Sábado—7PM (Spanish)

**ST. PATRICK** 3RD SUNDAY AFTER MASS

**ST. PETER** 1ST FRIDAY AFTER MASS

### Parish Calendar/Calendario Parroquial

#### SATURDAY/SABADO August/Agosto 19, 2023

4:30 PM Confessions—Confesiones  
5:30 PM Mass- Soul of Patricia Shrewsbury

#### SUNDAY/DOMINGO August/Agosto 20, 2023

9:00 AM Mass — Soul of William Wilder  
12:30 PM Misa -

#### WEDNESDAY/MIERCOLES August/Agosto 23, 2023

12:00 Noon **No Mass**

#### THURSDAY/JUEVES August/Agosto 24, 2023

**8:30 AM Mass**

#### SATURDAY/SABADO August/Agosto 26, 2023

4:30 PM Confessions — Confesiones  
5:30 PM Mass — Soul of Maxine DiMarino

#### SUNDAY/DOMINGO August/Agosto 27, 2023

9:00 AM Mass— Soul of Keith Pinney  
12:30 PM Misa -

**ST. PETER OFFERS MASS DAILY AT NOON**

**SAN PEDRO OFRECE MISAS DIARIAS A LAS 12PM**

### DONATION FOR FISH

**REQUEST FOR THE MONTH OF AUGUST**

**Canned Spam**

**DONACIONES PARA FISH EN AGOSTO**

**Spam Enlatado**



### REMEMBER IN YOUR PRAYERS

### RECUERDE EN SUS ORACIONES:

Helen Rice, John & Jolene White,  
Wayne Ewing, Jeff Kenschack, Elena  
Chavez, John & Peggy Smith, Stanhope

Flournoy, Betty Yingst, Frank Haselton, Leonora Gray,  
Leslie Gray, Melissa Harrington, Chris Jones, Virginia  
Saunders, Joseph Di Marino, Mike Elrod, Theresa Mosely,  
Joan Purcell, Paul Evans, Red Goodman, Susanne French,  
Daniel Foster, Maria Foster, Paul Foster, Harvey Purcell,  
Jr., Maria Penarrieta, Willeen Kirby, Carole Trent, Pat Fer-  
rell, William Toots, John Wheeler and Georginia Gerhardt.

### Readings for the week of August 20, 2023

Sunday: Is 56:1, 6-7/Ps 67:2-3, 5, 6, 8 (4)/Rom 11:13-15,  
29-32/Mt 15:21-28

Monday: Jgs 2:11-19/Ps 106:34-35, 36-37, 39-40, 43ab and  
44/Mt 19:16-22

Tuesday: Jgs 6:11-24a/Ps 85:9, 11-12, 13-14/Mt 19:23-30

Wednesday: Jgs 9:6-15/Ps 21:2-3, 4-5, 6-7/Mt 20:1-16

Thursday: Rv 21:9b-14/Ps 145:10-11, 12-13, 17-18/Jn 1:45  
-51

Friday: Ru 1:1, 3-6, 14b-16, 22/Ps 146:5-6ab, 6c-7, 8-9a,  
9bc-10/ Mt 22:34-40

Saturday: Ru 2:1-3, 8-11; 4:13-17/Ps 128:1b-2, 3, 4, 5  
Mt 23:1-12

Next Sunday: Is 22:19-23/Ps 138:1-2, 2-3, 6, 8 (8bc)/Rom  
11:33 -36/Mt 16:13-20

### Las lecturas de la semana del 20 de agosto de 2023

Domingo: Is 56, 1. 6-7/Sal 66, 2-3. 5. 6. 8 (4)/Rom 11, 13-  
15. 29- 32/Mt 15, 21-28

Lunes: Jue 2, 11-19/Sal 105, 34-35. 36-37. 39-40. 43 y 44  
Mt 19, 16-22

Martes: Jue 6, 11-24/Sal 84, 9. 11-12. 13-14/Mt 19, 23-30

Miércoles: Jue 9, 6-15/Sal 20, 2-3. 4-5. 6-7/Mt 20, 1-16

Jueves: Ap 21, 9-14/Sal 144, 10-11. 12-13. 17-18/Jn 1, 45-  
51

Viernes: Rut 1, 1. 3-8. 14-16. 22/Sal 145, 5-6. 6-7. 8-9. 9-  
10/Mt 22, 34-40

Sábado: Rut 2, 1-3. 8-11; 4, 13-17/Sal 127, 1-2. 3. 4. 5/Mt  
23, 1-12

Domingo siguiente: Is 22, 19-23/Sal 137, 1-2. 2-3. 6. 8 (8)  
Rom 11, 33-36/Mt 16, 13-20

### WEEKLY COLLECTION— COLECTA SEMANAL

August 12 & 13 2023

Weekly/Semanal	Year to date/Anual
Actual \$5,215.00	Actual \$36186.55
Budget <u>\$4,947.00</u>	Budget <u>\$34,629.00</u>
\$268.00	\$1,557.55

### MASS ATTENDENCE/ASISTENTES EN MISA

**5:30**

**9:00**

**12:30**

**58**

**150**

**248**

All Totals include weekly collection and e-giving

## From the Pastor

**Assisting in the parish.** Many thanks to our long-standing parishioners who have assisted in various unsung areas of the life of our communities, particularly our ushers, sacristans, those in the flower guilds, and collection-counters, all of whom are generally “unseen” by the wider community. In these last couple of years, they have been most effective in assisting our parishes in “transitioning” out of the health crisis restrictions. Thank you, may the good Lord bless you abundantly for your humble service.

**Internal Updating.** As mentioned previously, we have acquired the domain names “richmondcluster.org” and “richmondcluster.com”. We will be migrating our email, websites, and calendaring to a new platform in the coming weeks. If you can share photos with me, that would be a big aid toward preparing for renewed communication in the cluster.

We’re also considering updating the bulletins and finding ways to provide consistent messaging on the weekend, as well as email communication, through platforms like FlockNotes and similar digital media. If you would like to lend a hand, please be in touch with me: [bcapuno@richmonddiocese.org](mailto:bcapuno@richmonddiocese.org)

**Schedules, Devotions, etc.** While I’m not quite ready to make adjustments to the liturgical schedule in the cluster, and at this stage, I am not really looking to make changes, I am open to ideas and concerns that you may have within each of the three parishes. What do you need, or want? Are you open to, do you want, alternate daily Mass, confession, adoration times? Is there something about the current schedule that works, or does not work? What about formation opportunities for youth and adults? What are we missing in the community? How can we re-connect with folks who have not come back from the health crisis? These are all concerns to be addressed in pastoral council, but I also want to address broadly with you in the parish. Feel free to send me a note: [bcapuno@richmonddiocese.org](mailto:bcapuno@richmonddiocese.org).

**Community Garden.** The success of the community garden at St. John has been really impressive, please stay tuned for an opportunity for a blessing and social time for the cluster parishes in the coming weeks.

**St. Peter Block Party.** Keep an eye on the bulletin for a Saturday in September/October for an opportunity to gather for fun and games at St. Peter.

**Chapel.** There has been a Eucharistic Chapel off the Commons for a while now. I am interested in hearing the perspective of the parishioners on the benefits and downsides of the chapel and how it is being used. Please feel free to reach out to me: [bcapuno@richmonddiocese.org](mailto:bcapuno@richmonddiocese.org).

## Weekly Reflection

In St. Paul’s letter to the Romans, we hear this Sunday that “...God delivered all to disobedience, that he might have mercy upon all.” This seems a little dark at first glance. Is it?

No. We might read it another way:

God *allowed* all to be turned over to *their own* disobedience yet he still exercises dominion and desires mercy for all.

That prompts a simple question and reflection:

What would it take to allow the Lord to extend mercy in my life? I have to be willing to be changed, to admit that my life is not in accord with the Gospel, the constant teaching of the Church, and her traditions.

So, what needs to change? When was the last time you went to confession, are you receiving Our Lord unworthily? Are you restricting yourself from the graces the Lord wants to extend to you?

Please be assured of my prayers this week.

Fr. Capuano



**CLUSTER COMMUNITY FAMILY POTLUCK  
PICNIC AND BLESSING FOR OUR COMMUNITY  
GARDEN: SUNDAY, SEPTEMBER. 17<sup>th</sup>, AT OUR  
CLUSTER COMMUNITY GARDEN @ ST. JOHN'S  
2:00 P.M. (RAIN OR SHINE)**

## Religions Education 2023-2024

### FIRST DAY OF RELIGIOUS EDUCATION

#### CLASSES—SEPTEMBER 17<sup>th</sup>

Classes are Sundays from 10:30am to 12 Noon

ALL REGISTRATIONS SUBMITTED AFTER AUGUST 27<sup>th</sup>, A \$30 LATE FEE WILL BE ADDED TO YOUR REGISTRATION.

#### Catechists needed

WE ARE STILL LOOKING FOR YOU!!

## Council of Women—Come Join us

Come help us build a new year 2023-2024. Applications for membership in the Ladies Council are now available. Sign up & info table will be set up this weekend. Come join us and, help us, help St. Johns. Joan Purcell -Chairman 804-737-2492

## THANK YOU NOTES

\* Thank you for all the prayers, cards, telephone calls and well wishes during my surgery hospitalization and rehab. Also, a special thanks to Fr. Nick for his visit, anointing of the sick and spiritual encouragement. Also to Olga Mages for bringing me Communion. No words could ever express how much these things mean to me. Carole Trent

\* Thank you to everyone for their concern and good wishes during my recent absence, I am so happy to be back with my church family. Pauline Sorensen

**Rachel’s Vineyard™ Weekend Retreat for Healing after Abortion September 8-10, 2023.** If you’ve felt regret, grief, guilt, or anger; unforgivable, afraid, ashamed, defensive, unworthy, numb, or isolated...there is hope for healing, to accept God’s mercy, and to find peace. Inquiries, registration, and participation are strictly confidential. For information & registration, contact: Marty Montgomery-Jennings: 804-704-0429 or Maggie Carlson: 804-432-2589 Email: [RV4hope@gmail.com](mailto:RV4hope@gmail.com). Website: [rv4hope.org](http://rv4hope.org)

**Are you a graduate student at VCU and looking for a community to grow in faith and friendship with while in the midst of school?** We invite you to join the Catholic Graduate Student Organization at VCU (CGSO). We are a group that aims to serve as a spiritual home away from home for VCU’s graduate students. We offer opportunities for prayer, worship, Bible Study, fellowship, and lectures on the Catholic faith as it relates to professional life and graduate education. If you are interested, we invite you to send an email ([cgsoatvcusom@gmail.com](mailto:cgsoatvcusom@gmail.com)) or contact Grace Le ([minerg@vcu.edu](mailto:minerg@vcu.edu)) who is a leader for the CGSO and would love to chat with you! God Bless!

## Mensaje del párroco

**Asistencia en la parroquia.** Muchas gracias a nuestros feligreses de toda la vida que han ayudado en varias áreas no reconocidas de la vida de nuestras comunidades, en particular nuestros ujieres, sacristanes, los encargados de las flores y los que cuentan la colecta, todos los cuales generalmente son "invisibles" para el público en general y la comunidad. En estos últimos años, han sido más efectivos para ayudar a nuestras parroquias a "hacer la transición" para salir de las restricciones de la crisis de salud. Gracias y que nuestro Padre les bendiga abundantemente por su humilde servicio.

**Actualización Interna.** Como se mencionó anteriormente, hemos adquirido los nombres de dominio "richmondcluster.org" y "richmondcluster.com". Estaremos migrando nuestro correo electrónico, sitios web y calendario a una nueva plataforma en las próximas semanas. Si puede compartir fotos conmigo, sería de gran ayuda para prepararse para una comunicación renovada en el clúster.

También estamos considerando actualizar los boletines y encontrar formas de brindar mensajes consistentes durante el fin de semana, así como comunicación por correo electrónico, a través de plataformas como FlockNotes y medios digitales similares. Si desea echar una mano, por favor póngase en contacto conmigo: bcapuano@richmonddiocese.org

**Horarios, devociones, etc.** Si bien no estoy del todo listo para hacer ajustes al horario litúrgico en el grupo, y en esta etapa, realmente no busco hacer cambios, estoy abierto a ideas e inquietudes que puedan tener dentro cada una de las tres parroquias. ¿Qué necesitas o quieres? ¿Está abierto a, quiere alternar la Misa diaria, la confesión, los tiempos de adoración? ¿Hay algo en el horario actual que funcione o no funcione? ¿Qué pasa con las oportunidades de formación para jóvenes y adultos? ¿Qué nos falta en la comunidad? ¿Cómo podemos reconectarnos con personas que no han regresado de la crisis de salud? Todas estas son inquietudes que deben abordarse en el consejo pastoral, pero también quiero abordarlas ampliamente con ustedes en la parroquia. No dude en enviarme una nota: bcapuano@richmonddiocese.org.

**Huerta comunitaria.** El éxito de la huerta comunitaria en San Juan ha sido realmente impresionante. Estén atentos para una oportunidad de bendición y tiempo social para las parroquias del grupo en las próximas semanas.

**Fiesta de barrio de San Pedro.** Esté atento al boletín de un sábado en septiembre/octubre para tener la oportunidad de reunirse para divertirse y jugar en San Pedro.

**Capilla.** Hay una Capilla Eucarística en el área común desde hace un tiempo. Estoy interesado en escuchar la perspectiva de los feligreses sobre los beneficios y desventajas de la capilla y cómo se está utilizando. No dude en comunicarse conmigo: bcapuano@richmonddiocese.org.

## Reflexión Semanal

En la carta de San Pablo a los Romanos, escuchamos este domingo que "...Dios entregó a todos a la desobediencia, para tener misericordia de todos". Esto parece un poco oscuro a primera vista. ¿Lo es?

No. Podríamos leerlo de otra manera:

Dios permitió que todos fueran entregados a su propia desobediencia, pero todavía ejerce dominio y desea misericordia para todos.

Eso suscita una simple pregunta y reflexión:

¿Qué haría falta para permitir que el Señor extienda misericordia en mi vida? Tengo que estar dispuesto a ser cambiado, a admitir que mi vida no está de acuerdo con el Evangelio, la enseñanza constante de la Iglesia y sus tradiciones.

Entonces, ¿qué necesita cambiar? ¿Cuándo fue la última vez que te confesaste, estás recibiendo a Nuestro Señor indignamente? ¿Te estás restringiendo de las gracias que el Señor quiere extenderte?

Tenga la seguridad de mis oraciones esta semana.

Padre Capuano



**PICNIC COMUNITARIO  
BENDICIÓN PARA NUESTRA HUERTA  
COMUNITARIA: DOMINGO, 17 DE SEPTIEMBRE,  
LOS ESPERAMOS 2:00 PM.  
(CON LLUVIA O CON SOL)**

## Educación en Religiones 2023-2024

**PRIMER DÍA DE EDUCACIÓN RELIGIOSA  
CLASES—17 DE SEPTIEMBRE**

**Las clases son los domingos de 10:30 a 12 hs.  
TODAS LAS INSCRIPCIONES ENVIADAS  
DESPUÉS DEL 27 DE AGOSTO, SE AGREGARÁ A  
SU INSCRIPCIÓN UN CARGO DE \$30.**

**Se necesitan catequistas  
¡¡TE ESTAMOS BUSCANDO!!**

## Consejo de Mujeres—Ven Únete a nosotras

Ven a ayudarnos a construir un nuevo año 2023-2024. Las solicitudes para ser miembro del Consejo de Damas ya están disponibles. La mesa de registro e información se establecerá este fin de semana. Únase a nosotros y ayúdenos, ayude a St. Johns.

## NOTAS DE AGRADECIMIENTO

\* Gracias por todas las oraciones, tarjetas, llamadas telefónicas y buenos deseos durante mi cirugía, hospitalización y rehabilitación. También, un agradecimiento especial al Padre Nick por su visita, unción de los enfermos y alimento espiritual. También a Olga Magges por traerme la Comunión. Ninguna palabra podría expresar cuánto significan estas cosas para mí. Carole Trent

\* Gracias a todos por su preocupación y buenos deseos durante mi reciente ausencia, estoy muy feliz de estar de vuelta con la familia de mi iglesia. Paulina Sorensen

**Retiro de fin de semana de Rachel's Vineyard™** para la curación después del aborto del 8 al 10 de septiembre de 2023. Si ha sentido arrepentimiento, pena, culpa o enojo; imperdonable, temeroso, avergonzado, a la defensiva, indigno, insensible o aislado... hay esperanza de curación, de aceptar la misericordia de Dios y de encontrar la paz. Las consultas, el registro y la participación son estrictamente confidenciales. Para información e inscripción, comuníquese con: Marty 804-704-0429 o Maggie 804-432-2589 Correo electrónico: RV4hope@gmail.com. Sitio web: www.rv4hope.org

**¿Eres un estudiante de posgrado en VCU y buscas una comunidad para crecer en la fe y la amistad mientras estás en medio de la escuela? Lo invitamos a unirse a la Organización Católica de Estudiantes Graduados en VCU (CGSO).** Somos un grupo que tiene como objetivo servir como un hogar espiritual lejos del hogar para los estudiantes de posgrado de VCU. Si está interesado comuníquese con, (cgsoatvcusom@gmail.com) o (minerg@vcu.edu), quien es líder de la CGSO y le encantaría conversar con usted. ¡Dios los bendiga!